



ACCESSORIES / OPTIONS:

- PLASTERKIT 161**
207 01 161
- CONCRETE BOX 161**
270 11 161
- DICROIC FILTER 50**
201 30 11 (BLUE)
201 30 12 (GREEN)
201 30 13 (RED)
201 30 14 (YELLOW)

WAARSCHUWING Lees de algemene gebruiksvoorwaarden : **DEEL B**
AVERTISSEMENT Lire attentivement les conditions générales d'utilisation : **PARTIE B**
WARNUNG Lesen Sie die allgemeinen Gebrauchsanweisungen : **TEIL B**
WARNING Read the general directions : **PART B**
AMMONIZIONE Leggere attentamente le condizioni generali di utilizzazione : **PARTE B**
EDVERTENCIA Leer atentamente las condiciones generales de uso : **PARTE B**



COOL BEAM Waarschuwing tegen het gebruik van koudstraal lampen
Mise en garde contre l'utilisation de lampes à faisceau froid
Warnung vor der Verwendung von Kaltstrahlampen
Warning against the use of cool-beam lamps
Alarma contra el uso de lámparas de haz frío
Divieto dell'uso di lampade a luce fredda

SELV Extra lage spanning in overeenkomst met norm EN 61046
Tension de sécurité très basse, EN 61046
Niedrigste Sicherheitsspannung, laut EN 61046
Separated Extra Low Voltage, in accordance with the norm EN 61046
Bassissima tensione di sicurezza, conforme EN 61046
Bajísima tensión de seguridad, conforme EN 61046

III Enkel geschikt voor toestellen op zeer lage spanning (minder dan 50 V AC)
Convient uniquement pour les produits à très basse tension (moins de 50 V AC)
Geeignet für Güter mit sehr niedriger Spannung (unter 50 V AC)
Only suited for goods at very low voltage (below 50 V AC)
Se recomienda únicamente para aquellos productos de tensión muy baja (menos de 50 V AC)
Vale unicamente per i prodotti a tensione molto bassa (inferiore a 50 V AC)

Verlichtingstoestellen die ontworpen zijn om alleen gebruikt te worden met zelfbeschermende halogeen wolframlampen
Luminaires conçus pour être utilisés uniquement avec des lampes tungstène halogène autoprotégées
Lampen, die nur zur Verwendung mit Tungsten-Halogenlampen konzipiert und
Luminaires designed for use with self-shielded tungsten halogen lamps only
Luminarias diseñadas para ser utilizadas únicamente con lámparas de tungsteno halógeno autoprotégidas
Apparecchi di illuminazione per l'uso unicamente con lampade al tungsteno alogene

Verlichtingstoestellen die niet geschikt zijn voor rechtstreekse montage op ontvlambare oppervlakken (alleen geschikt voor montage op onontvlambare oppervlakken)
Luminaires inappropriés à un montage direct sur des surfaces normalement inflammables (appropriés uniquement à un montage sur des surfaces ininflammables)
Nicht für direkte Montage auf normal entflammbaren Flächen geeignete Lampen (nur geeignet für montage auf nicht entflammbaren Flächen)
Luminaires not suitable for direct mounting on normally flammable surfaces (suitable only for mounting on non-flammable surfaces)
Luminarias no aptas para montaje directo sobre superficies normalmente inflamables (aptas sólo para montaje sobre superficies no inflamables)
Apparecchi di illuminazione non adatti a essere montati direttamente su superfici normalmente infiammabili (adatti solo a essere montati su superfici non infiammabili)

850°C Gloeitest
Fil incandescent
Glowtest
Glühtest
Ensayo de recocido
Filo incandescente

Toestel niet geschikt om te worden afgedekt met thermische isolatie.
Luminaire not suitable for covering with insulating material.
Luminaires non appropriées pour recouvrement d'un matériau isolant thermique.
Das Gerät/Die Leuchte darf nicht abgedeckt werden mit thermischer Isolation.
Luminaria no apta para cubrir con material aislante.
Apparecchio non adatto per essere coperto da materiale isolante.

Installeer het armatuur enkel in ruimten waar direct contact met water onmogelijk is.
Cet équipement doit être installé dans des pièces hors de toute projection d'eau.
Diese Leuchte darf nur in Räumen verwendet werden, in denen ein direkter kontakt mit wasser nicht möglich ist
This fitting should only be installed in rooms where direct contact with water is impossible
Este aparato solamente puede ser instalado en habitaciones donde el contacto directo con el agua sea imposible
Questo apparecchio di illuminazione deve essere installato solamente in locali in cui il contatto con l'acqua è impossibile.

Minimum afstand van de verlichte voorwerpen (meter)
Distance minimale par rapport aux objets éclairés (mètres)
Mindestabstand von beleuchteten Gegenständen (Meter)
Minimum distance from lighted objects (metres)
Distancia mínima de los objetos iluminados (metros)
Distanza min. dagli oggetti illuminati (metri)

Bevestiging wand + plafond inbouw
Montage mur + plafond encastré
Montage wand + decke eingebaut
Fixation wall + ceiling recessed
Montaje pared + techo empotrado
Montaggio parete + soffitto incasso

Correcte verwijdering van dit product (Elektrische & elektronische afvalapparatuur)
Comment éliminer ce produit (Déchets d'équipements électriques et électroniques)
Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Elektromüll)
Correct disposal of this product (Waste electrical & electronical equipment)
Eliminación correcta de este producto (Material eléctrico y electrónico de descarte)
Corretto smaltimento del prodotto (Rifiuti elettrici ed elettronici)

Opgepast warm oppervlak - niet aanraken - buiten bereik installeren
Attention surface de contact chaude - ne pas toucher - installer hors d'atteinte
Achtung heiße Oberfläche - Nicht Berühren - Nur unerreichbar installieren
Caution hot surface - do not touch - install out of reach
Precaucion alta temperatura de la superficie - no tocar - instalar fuera de alcance
Attenzione superficie calda - non toccare - installare in luogo non accessibile

Wisselstroomtoevoer
Alimentation AC
WS-Zufuhr
AC supply
Alimentación de CA
Alimentazione CA

Gebruik van hittebestendige toevoerkabels, aansluitkabels of externe bedrading
Utilisation de câbles d'alimentation, de câbles d'interconnexion ou de câblages extérieurs thermorésistants
Verwende hittebeständige Versorgungskabel, vermaschte Kabel oder externe Verkabelung
Use of heat resistant supply cables, interconnecting cables or external wiring
Uso de cables de alimentación eléctrica resistentes al calor, cables de interconexión o cableado externo
Uso di cavi di alimentazione, cavi di collegamento o cavi esterni resistenti al calore
Apparacchi di illuminazione per l'uso con lampade a cupola riflettente

01. MAKE OPENING IN CEILING / WALL **PRECISELY**
02. MAKE THE ELECTRICAL CONNECTION
03. TURN THE PLATE ASIDE TO KEEP IT AWAY FROM THE LAMP HOLDER
04. PLACE THE LUMINAIRE INTO THE CEILING
05. REMOVE THE SPRING
06. INSERT / REPLACE LAMPS
07. PLACE THE SPRING
08. SWITCH ON

